



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 10 mars 2021
(OR. en)

6905/21

FIN 177
COVID-19 76

FÖLJENOT

från:	Johannes HAHN, ledamot av Europeiska kommissionen
inkom den:	10 mars 2021
till:	Cláudia JOAQUIM, ordförande för Europeiska unionens råd
Ärende:	Förslag till överföring av anslag nr DEC 02/2021 inom avsnitt III – kommissionen – i den allmänna budgeten för budgetåret 2021

För delegationerna bifogas dokument – DEC 02/2021.

Bilaga: DEC 02/2021



BRYSSEL DEN 10/03/2021

ALLMÄNNA BUDGETEN - BUDGETÅRET 2021
AVSNITT III - KOMMISSIONEN AVDELNING 14 OCH 30

ANSLAGSÖVERFÖRING NR **DEC 02/2021**

FRÅN

Kapitel — 3004 Solidaritetsmekanismer (särskilda instrument)

Artikel – 30 04 01 Reserv för solidaritet och katastrofbistånd

Åtaganden	-100 000 000,00
Betalningar	-100 000 000,00

MEDLEN ÖVERFÖRS TILL

KAPITEL – 1403 Humanitärt bistånd

ARTIKEL – 14 03 01 Humanitärt bistånd

Åtaganden	100 000 000,00
Betalningar	100 000 000,00

I. UPPGIFTER OM DE RUBRIKER FRÅN VILKA MEDEL ÖVERFÖRS

I.1

a) Budgetrubrik

30 04 01 – Reserv för solidaritet och katastrofbistånd

b) Belopp per den 4.3.2021

	Åtaganden	Betalningar
1 Anslag för budgetåret (urspr. anslag + ÄB)	1 223 450 000,00	1 223 450 000,00
2 Överföringar	0,00	0,00
3 Sammanlagda anslag för budgetåret (1+2)	1 223 450 000,00	1 223 450 000,00
4 Utnyttjade anslag	0,00	0,00
5 Disponibla anslag (3-4)	1 223 450 000,00	1 223 450 000,00
6 Föreslagen minskning	100 000 000,00	100 000 000,00
7 Sammanlagda anslag fram till budgetårets slut (5-6)	1 123 450 000,00	1 123 450 000,00
8 Minskning i procent av de anslag som förts upp i budgeten (6/1)	8,17 %	8,17 %
9 Summan av de överföringar till rubriken som skett på grundval av artikel 30.1 b i budgetförordningen, i procent av de slutliga anslagen för budgetåret	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt

c) Inkomster från återvunna belopp (överförda från tidigare budgetår)

	Åtaganden	Betalningar
1 Disponibla anslag i början av budgetåret	0,00	0,00
2 Disponibla anslag per den 4.3.2021	0,00	0,00
3 Utnyttjandegrad [(1-2)/1]	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt

d) Motivering av överföringen

Enligt artikel 9 i förordningen om den fleråriga budgetramen är reserven för solidaritet och katastrofbistånd avsedd att möjliggöra

- (a) stöd för att vidta åtgärder i nödsituationer till följd av större katastrofer som omfattas av Europeiska unionens solidaritetsfond, vars mål och tillämpningsområde anges i rådets förordning (EG) nr 2012/2002, och
- (b) snabba insatser i särskilda krissituationer i unionen eller i tredjeländer till följd av händelser som inte kunde förutses när budgeten upprättades, i synnerhet för insatser i nödsituationer och stödinsatser efter naturkatastrofer som inte omfattas av led a, katastrofer orsakade av människan, humanitära kriser i samband med omfattande folkhälsohot, veterinära hot eller fytosanitära hot, samt i särskilt pressade situationer vid unionens yttre gränser till följd av migrationsströmmar, om omständigheterna så kräver.

II. UPPGIFTER OM DE RUBRIKER TILL VILKA MEDEL ÖVERFÖRS

II.1

a) Budgetrubrik

14 03 01 – Humanitärt bistånd

b) Belopp per den 4.3.2021

	Åtaganden	Betalningar
1 Anslag för budgetåret (urspr. anslag + ÄB)	1 416 512 450,00	1 820 000 000,00
2 Överföringar	0,00	0,00
3 Sammanlagda anslag för budgetåret (1+2)	1 416 512 450,00	1 820 000 000,00
4 Utnyttjade anslag	1 056 050 000,00	300 515 515,62
5 Disponibla anslag (3-4)	360 462 450,00	1 519 484 484,38
6 Begärd ökning	100 000 000,00	100 000 000,00
7 Sammanlagda anslag fram till budgetårets slut (5+6)	460 462 450,00	1 619 484 484,38
8 Ökning i procent av de anslag som förts upp i budgeten (6/1)	7,06 %	5,49 %
9 Summan av de överföringar till rubriken som skett på grundval av artikel 30.1 b i budgetförordningen, i procent av de slutliga anslagen för budgetåret	Ej tillämpligt	Ej tillämpligt

c) Inkomster från återvunna belopp (överförda från tidigare budgetår)

	Åtaganden	Betalningar
1 Disponibla anslag i början av budgetåret	154 184,80	7 514,62
2 Disponibla anslag per den 4.3.2021	144 184,80	0,00
3 Utnyttjandegrad [(1-2)/1]	6,49 %	100,00 %

d) Motivering av överföringen

Den pågående pandemin har förvärrat den dramatiska humanitära situationen i många afrikanska länder som redan drabbats av konflikter, klimatrelaterade katastrofer och systemutmaningar. Denna situation påverkar främst de mest utsatta, och pandemins effekter när det gäller extrem fattigdom, livsmedels- och näringsförsörjning, säkerhet, mödra- och barnhälsovård och utbildning har i hög grad ökat de humanitära behoven. Pandemin är inte under kontroll, vaccinationskampanjer är kraftigt underfinansierade och tillgången till dem är begränsad. Samtidigt har den humanitära verksamheten anpassats för att ta hänsyn till förebyggande åtgärder, men betydande humanitära behov har inte tillgodosetts på grund av bristande finansiering eller brist på teknisk kapacitet. Detta gäller behoven inom hälso- och sjukvårdssektorn, men även när det gäller vatten, sanitet och hygien (Wash), tak över huvudet, näringstillgång, skydd och försörjningsmöjligheter samt beredskap och epidemiologisk övervakning.

100 miljoner euro i åtagande- och betalningsbemyndiganden behövs för att stödja Afrikacentrumet för kontroll och förebyggande av sjukdomar (ACfDC) och de afrikanska länderna i genomförandet av covid-19-vaccineringen, särskilt de som drabbats av humanitära kriser eller får vaccin inom ramen för den humanitära buffert som Covax erbjuder. Stödet kommer att ta itu med de största utmaningarna i samband med vaccinationskampanjen (från identifiering av befolkningsgrupper till logistik) och bygga upp motståndskraft för att hantera framtida hälsokriser och pandemier.

Dessutom kommer ytterligare finansiering att stödja riktade humanitära insatser för att förbereda, underlätta och genomföra vaccinationskampanjer i landet (t.ex. riskkommunikation och samhällsengagemang, medvetandehöjande åtgärder, remitteringssystem, identifiering och registrering av framtida vaccinationsmottagare, tillhandahållande av tillhörande material och kompletterande tjänster till de mest utsatta befolkningsgrupperna samt utrustning för lokala anläggningar).

Det kan vara nödvändigt att underlätta tillgången till grundläggande tjänster för att övervinna en eventuell motvilja mot att vaccineras inom vissa samhällsgrupper. Detta kan innebära att det införs stimulansåtgärder (t.ex. tillhandahållande av andra tjänster och stöd såsom livsmedel och tillgång till hygien och säkert dricksvatten) och att insatserna mot covid-19 kopplas till insatserna mot andra epidemier (mässling, ebola, malaria), som dödar miljontals människor.

Kommissionen har inte kunnat identifiera tillgängliga resurser under rubrik 6. Därför begär kommissionen att ett totalt belopp på **100 miljoner euro** i åtagande- och betalningsbemynganden ska tas i anspråk ur reserven för solidaritet och katastrofbistånd till stöd för genomförandet av vaccinationerna mot covid-19 i Afrika.

ANNEX

COMMISSION TRANSFER PROPOSALS RELATED TO THE SOLIDARITY AND EMERGENCY AID RESERVE IN 2021

The table below shows the transfer proposals transmitted to the Budgetary Authority to date during 2021, which relate to the Solidarity and Emergency Aid Reserve (SEAR), and the remaining amount under the SEAR reserve following the approval of these proposals.

Transfer Ref	Content	Commitment Appropriations carried-over Reserve (EUR)	Commitment Appropriations 2021 Reserve (EUR)	Payment Appropriations 2021 Reserve (EUR)
	Initial appropriations	0	1 223 450 000	1 223 450 000
DEC 02	Mobilisation of the SEAR to support the roll out of Covid-19 vaccination in Africa	-	100 000 000	100 000 000
	Total transfer proposals	0	100 000 000	100 000 000
	Remainder	0	1 123 450 000	1 123 450 000
	Total remainder of commitment appropriations	1 123 450 000		